

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 21 (1903)
Heft: 151

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 8.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Schweiz: un an . . . 6.
2^e semestre . . . 8.
Ausland: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.
Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.
Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgzelle (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire
Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Register du commerce. — Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen im Dezember 1902. — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses en décembre 1902.

mandatirs Friedrich Dahm aufgelöst. (S. H. A. B. Nr. 362 vom 10. Okt. 1902, pag. 1445).

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Dr. Wilhelm Burckhardt in Basel verlangt namens der Erben der Antoinette Janin, wohnhaft gewesen in Chêne-Bougeries (Genf), gerichtliche Amortisation dreier auf den Inhaber lautender Aktien der Schweizerischen Centralbahn Nr. 6594, 10296, 76435.
Gemäss Art. 851 u. ff. des Schweizerischen Obligationenrechts werden hiemit die allfälligen Inhaber dieser Titel aufgefordert, dieselben innert drei Jahren, von heute an gerechnet, also bis spätestens den 25. März 1906 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen würde. (W. 21)
Basel, den 25. März 1903.
Zivilgerichtsschreiberei Basel.

Bern — Berne — Berna
Burkhardt, Bern.

1903. 9. April. Die Firma F. Zimmermann in Bern (S. H. A. B. pag. 518) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.
9. April. Fritz Zimmermann, von Beatenberg, Schneidermeister, und Albert Thaler, von Kriau (St. Gallen), Schneidermeister, beide in Bern wohnhaft, haben unter der Firma Zimmermann & Thaler in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1903 begonnen hat. Natur des Geschäfts: Massgeschäft für Herrenkleider und Fabrikation von Koch-, Zuckerbäcker- und Coiffeurwesten. Geschäftslokal: Aeusseres Bollwerk 23, Bern.
Bureau Frutigen.

Handelsregister. — Register du commerce. — Registro di commercio.

L Hauptregister. — I. Register principal. — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

Berichtigung eines Druckfehlers im S. H. A. B. Nr. 138 vom 3. April 1903. Das Geschäftslokal der Firma Schmassmann & Co in Zürich IV befindet sich: Stampfenbachstrasse Nr. 51 und nicht, wie publiziert, Nr. 81.

1903. 8. April. Die Firma S. Teplitz in Basel, Inhaber: Salomon Teplitz, von Affoltern d. Z., in Basel, eingetragen im Handelsregister ihrer Hauptniederlassung in Basel den 15. September 1896 und publiziert im S. H. A. B. Nr. 262 vom 19. September 1896, pag. 1077, bat am 1. April 1903 in Zürich III unter derselben Firma eine Zweigniederlassung errichtet, welche durch den oben genannten Inhaber vertreten wird. Natur des Geschäftes: Tuch- und Manufakturwaren an gros. Geschäftslokal: Hohlstrasse 7.

8. April. Die Firma B. Hoppler in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 389 vom 30. November 1900, pag. 1539) verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Bahnhofstrasse 69, zur «Trübe».

8. April. Die Firma Frau M. Bouffé in Schlieren (S. H. A. B. Nr. 188 vom 9. März 1900, pag. 355) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges der Inhaberin erloschen.

8. April. Die Firma Berling & Co in Züriob I (S. H. A. B. Nr. 379 vom 24. Oktober 1902, pag. 1513). — Gesellschafter: Maria Berling, geb. Bumiller, und August Müller — ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an den bisherigen Gesellschafter August Müller in Züriob III.

8. April. Inhaberin der Firma M. Berling-Bumiller in Züriob III ist Maria Berling, geb. Bumiller, von Reyersweiler (Lothringen), in Zürich III Handel in Fahrradteilen an gros. Konradstrasse 77. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin, Carl Berling-Bumiller.

8. April. Die Firma Carl Zundel in Züriob I (S. H. A. B. Nr. 302 vom 30. August 1901, pag. 1205) wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöscht.

9. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Maschinenfabrik A. G. Wetzikon in Wetzikon (S. H. A. B. Nr. 243 vom 5. Juli 1901, pag. 969) hat in der Generalversammlung vom 17. Dezember 1902 ihre Statuten revidiert. Das Grundkapital beträgt nunmehr Fr. 190,000 (Franken hundertundneunzigtausend) und ist eingeteilt in 340 Stamm- und 40 Prioritätsaktien zu je Fr. 500, alle auf den Inhaber lautend. Dasselbe ist voll einbezahlt. Die übrigen Änderungen betreffen die bisher publizierten Tatsachen nicht.

9. April. Die Firma Berthold Wyler in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 250 vom 1. Juli 1902, pag. 997) hat ihr Geschäftslokal nunmehr: Löwenstrasse 62, Zürich I. Natur des Geschäftes: Spezialgeschäft für Bureau-Bedarfsartikel und moderne komplette Büroeinrichtungen. Fakturen- und Briefordner-Fabrikation (Systeme Hermann Herdegen, Stuttgart).

9. April. Inhaberin der Firma B. Wälti in Zürich I ist Fräulein Bertha Wälti, von Rüderswil (Bern), in Zürich I Handel in Gummiwaren, Münster-gasse 17. Die Firma erteilt Prokura an Frau Elisabeth Albertina Wälti, geb. Sidler, von Rüderswil, in Zürich I.

9. April. Emil Spörri, von Egg, in Uster, vom 1. Oktober 1903 hinweg in Zürich V, und Joseph Rüedi, von Hasle (Luzern), in Zürich V, haben unter der Firma Spörri & Rüedi in Zürich V eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1903 ihren Anfang nahm. Der Gesellschafter Emil Spörri führt allein die rechtsverbindliche Unterschrift. Gas-technische Artikel. Santsstrasse 12.

9. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma W. Schmitz & Co in Zürich II — Gesellschafter: Wilhelm Schmitz und Friedrich Dahm, und Prokurist: August Ackermann — bat sich infolge Hinschiedes des Kom-

mandatirs Friedrich Dahm aufgelöst. (S. H. A. B. Nr. 362 vom 10. Okt. 1902, pag. 1445).

Wilhelm Schmitz, von Rööckdorf (Rheinpreussen), in Zürich II, und August Spinner, von Aegst, in Rüschlikon, haben unter der unveränderten Firma W. Schmitz & Co in Zürich II eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1903 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der aufgelösten Kommanditgesellschaft übernimmt. Die Firma erteilt Prokura an August Ackermann, von Winterthur, in Zürich II. Fabrikation von Seidenwaren. Lavaterstrasse 53.

Bern — Berne — Berna
Burkhardt, Bern.

1903. 9. April. Die Firma F. Zimmermann in Bern (S. H. A. B. pag. 518) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

9. April. Fritz Zimmermann, von Beatenberg, Schneidermeister, und Albert Thaler, von Kriau (St. Gallen), Schneidermeister, beide in Bern wohnhaft, haben unter der Firma Zimmermann & Thaler in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1903 begonnen hat. Natur des Geschäfts: Massgeschäft für Herrenkleider und Fabrikation von Koch-, Zuckerbäcker- und Coiffeurwesten. Geschäftslokal: Aeusseres Bollwerk 23, Bern.

Bureau Frutigen.

11. April. Inhaber der Firma Hotel Alteis Samuel Ryter in Kandergrund ist Samuel Ryter, Davids Sohn, von Frutigen, Wirt zur Alteis in Kandergrund. Natur des Geschäfts: Betrieb des Hotels zur Alteis in Kandergrund.

Bureau de Porrentruy.

9 avril. La maison Vauchair Joseph fils Florentin, à Buré (F. o. S. du c. du 4 septembre 1901, n° 307, page 1226), est radiée ensuite de renoulation du titulaire.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen).

11. April. Die Einzelfirma Rud. Baumgartner, Baumeister in Mün-singen (S. H. A. B. Nr. 26 vom 21. Januar 1901, pag. 101) ist infolge Erkennung des Konkurses gestrichen worden.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1903. 6. April. Der Verein unter dem Namen Grütli-Turnverein Luzern, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 187 vom 24. Mai 1901, pag. 745) wird infolge eines bezüglichen Beschlusses der Generalversammlung vom 24. Januar 1903 im Handelsregister gestrichen.

6. April. Inhaberin der Firma A. Humitsch in Luzern ist Anna Hümitsch, geb. Zinstag, von Basel, in Luzern. Galanterie- und Lederwaren. Käppelplatz 7.

6. April. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma Gebrüder Huber in Willisau-Stadt (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1893, pag. 7) ist der Gesellschafter Josef Huber-Kronenberg infolge Ablebens ausgeschieden. An dessen Stelle treten nun dessen Erben Witwe Pauline Huber, geb. Kronenberg, von Willisau, Hermine Jost, geb. Huber, von Kottwil, und Pauline Huber, von Willisau, alle in Willisau-Stadt. Das Geschäft wird in unveränderter Weise unter der Firma Huber & Co. weitergeführt. Zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift sind allein Albert Huber und Pauline Huber belugt.

6. April. Inhaber der Firma Pension Splendide K. Geiger in Luzern ist Konrad Geiger, von Zürich, in Luzern. Fremdenpension. Haldenstrasse 49. Die Firma erteilt Prokura an Olga Geiger, geb. Burth.

7. April. In die Kollektivgesellschaft unter der Firma Erste schweizerische Spezial-Kunststeinfabrik Gebrüder Bianchini, vorm. R. Tiravanti in Luzern (S. H. A. B. Nr. 385 vom 30. Oktober 1902, pag. 1537) tritt als weiterer unbeschränkt haftender Teilhaber ein Luigi Bianchini, von Mailand, in Luzern.

7. April. Die Firma Fried. Goll, Orgelbauer in Luzern (S. H. A. B. Nr. 174 vom 3. Dezember 1890, pag. 843) erteilt Prokura an den Sohn des Inhabers, Karl Goll.

7. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Aktiengesellschaft Schappenspinnerei Luzern, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 272 vom 17. Juli 1902, pag. 1085 und dortige Verweisung), tritt infolge Beschluss der Generalversammlung vom 12. Februar 1903 mit 16. März 1903 in Liquidation. Dasselbe wird von einer fünfgliedrigen Liquidationskommission durchgeführt, welcher vom bisherigen Verwaltungsrat angehören: Dr. Edmund von Schumacher, Rudolf Edmond von Moos, Die weiteren Mitglieder sind: Carl Blankart, von Udligenswil, Josef Schmid, von Hitzkirch, beide in Luzern, und Theodor Bell, von Luzern, in Kriens. Friedrich von Moos und Josef Grossmann sind in ihren Funktionen als Direktor bzw. Prokurist bestätigt und es ist die Vertretungsbefugnis dahin geordnet, dass der Direktor kollektiv mit je einem Mitglied der Liquidationskommission oder mit dem Prokuristen die verbindliche Unterschrift zu führen berechtigt ist. Die Unterschriftsberechtigungen von Gustav Bassard, Carl Weber-Dittell und Friedrich Timotheus Goltz sind dahingefallen.

7. April. Unter der Firma Chemische Industrie A. G. Luzern bildet sich, mit Sitz in Luzern, auf unbestimmte Dauer eine Aktiengesellschaft zum Zwecke des Erwerbes einer Fabrikanlage behufs Fabrikation chemisch-technischer Spezialitäten, speziell Wasch- und Glätte-Präparate. Die Statuten sind am 4. und 10. Februar 1903 festgestellt worden. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 55,000 (Franken fünfundfünfzigtausend), eingeteilt in 110 auf den Namen lautende Aktien à Fr. 500. Die Bekanntmachungen erfolgen mit rechtsverbindlicher Wirkung durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre und überdies in den gesetzlich vorgesehenen Fällen

durch Insertion im «Schweiz. Handelsamtsblatt». Ein Vorstand von drei Mitgliedern, bestehend aus Präsident, Geschäftsführer und dessen Stellvertreter leitet die Gesellschaft und vertritt sie nach aussen. In dessen Namen führt der Geschäftsführer in Einzelzeichnung die rechtsverbindliche Unterschrift. Geschäftsführer ist Louis Franzoni, von Baden (Aargau), in Luzern. Geschäftslokal: Mossmattstrasse.

8. April. Verband Luzernerischer Geschäfts-Agenten in Luzern (S. H. A. B. Nr. 104 vom 23. März 1901, pag. 413). An Stelle des ausgetretenen Präsidenten Leonz Widmer wurde der bisherige Vizepräsident und Kassier Rudolf Zünd i. F. Zünd & Cie., an Stelle desselben Conrad Frank, von Luzern, und an Stelle des ausgetretenen Aktuar Josef Bösch, Roman Gut i. F. Gut & Cie., von Mauensee, alle in Luzern, gewählt.

8. April. Die Firma M. Zwimpfer zur Schreibstube in Luzern (S. H. A. B. Nr. 179 vom 15. August 1892, pag. 720) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

8. April. Inhaber der Firma H. Hunkeler zur Schreibstube vorm. M. Zwimpfer in Luzern ist Hans Hunkeler, von Ebersecken, in Luzern. Handel in Musikinstrumenten, Büchern, Waffen. Kommission und Plazierungsbureau. Hirschengraben 57.

9. April. Die Firma Albertine Schillig in Luzern (S. H. A. B. Nr. 140 vom 29. Dezember 1888, pag. 1018) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

9. April. Unter der Firma Käsevereinsgesellschaft Hofstetten-First bildete sich am 6. November 1902, mit Sitz in Willisau-Land, auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft zum Zwecke der Erstellung eines Käsegebäudes, sowie Verwertung der verfügbaren Milch, sei es durch Selbstbetrieb der Käseerei oder Verpachtung an einen Uebernehmer. Mitglied der Gesellschaft ist, wer derselben bei der Gründung beigetreten oder später von der Genossenschaftsversammlung aufgenommen wird und die Statuten oder eine darauf bezugnehmende Beitrittserklärung unterzeichnet. Neueintretende haben sich bis längstens 1. Oktober oder 1. März schriftlich anzumelden und dabei anzugeben, von wieviel Kühen sie sich zur Milchlieferung verpflichten. Die Mitgliedschaft geht ohne weiteres auf die Erben resp. den oder die Liegenschaftsübernehmer über. Die Mitglieder haben die Pflicht, ihren Nachfolgern im Liegenschaftsbesitze den Beitritt zur Genossenschaft bzw. die Milchlieferung zu überbinden und zur Vertragsbedingung zu machen. Die Mitgliedschaft geht verloren durch freiwilligen Austritt, Tod und Ausschluss. Ersterer kann erst nach Ablauf von 10 Jahren, von der Betriebsöffnung an gerechnet, auf Schluss eines Rechnungsjahres geschehen und muss jeweilen vor dem 1. September schriftlich erklärt sein, ansonst der Betreffende zur Milchlieferung im nächsten Betriebsjahre oder zur Leistung einer Entschädigung von 20 Rappen per 100 kg der im abgelaufenen Jahre gelieferten Milch an den Käufer verpflichtet ist. Die Mitglieder sind zur Milchlieferung zu dem von der Genossenschaft erzielten Preise und nach Massgabe des Reglementes über Milchlieferung oder statt dessen von je 100 kg veräusserter Milch 20 Rappen in die Genossenschaftskasse zu zahlen verpflichtet. Ein direkter Geschäftsgewinn wird nicht beabsichtigt. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften deren Mitglieder persönlich und solidarisch. Ein Vorstand von drei Mitgliedern leitet die Genossenschaft und vertritt sie nach aussen, und es führen in dessen Namen der Präsident und Aktuar kollektiv die verbindliche Unterschrift. Präsident ist Kaspar Kurmann; Kassier ist Anton Kurmann, und Aktuar ist Johann Künzli, alle von und in Willisau-Land.

9. April. Inhaber der Firma Carl Graf Postkarten-Centrale zum Edelweiss in Luzern ist Carl Graf, von Oppin (Preussen), in Luzern. Buchhandlung, Papeterie und Ansichtspostkarten-Verlag. Hertensteinstrasse 50.

11. April. Aktiengesellschaft des Zeitungsblattes „Vaterland“, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 15 vom 18. Februar 1886, pag. 103). In der Generalversammlung vom 10. Mai 1902 sind die Statuten teilweise revidiert worden. Ausser den statistischen Angaben über die Einzahlung des Aktienkapitals von Fr. 22,000, eingeteilt in 440 Namenaktien à Fr. 50, wovon nummehr 69 Stück voll, gleich Fr. 3450, und 371 Stück mit 50%, gleich Fr. 9275, also total Fr. 12,725, einbezahlt sind, erleiden die publizierten Tatsachen hiedurch keine Änderung. Präsident ist nummehr Dominik Fellmann, von Oberkirch, in Sursee.

Freiburg — Fribourg — Fribourg Bureau d'Estavayer.

1903. 9 avril. La raison Société industrielle de la Broye, fabrique de cigares, à Estavayer, fondée le 3 octobre 1898 (F. o. s. du c. du 6 octobre 1898, n° 278, page 1159), est radiée ensuite de dissolution de la dite société, la liquidation ayant déjà été opérée entre les associés.

9 avril. Sous la raison sociale Société industrielle de la Broye, il est fondé une société anonyme qui a son siège à Estavayer et qui a pour but: a. la fabrication des cigares et la manufacture de tabacs; b. le commerce de cigares, tabacs et cigarettes; c. éventuellement la fermentation des tabacs, question qui devra au préalable être soumise à l'assemblée des actionnaires. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de quarante mille francs, divisé en cent cinquante actions nominatives, de fr. 250 chacune. Les statuts de la société portent la date du 1^{er} mars 1903. Les publications de la société ainsi que les convocations de l'assemblée générale des actionnaires auront lieu, au plus tard, huit jours à l'avance dans la Feuille officielle du canton de Fribourg et dans la Feuille d'avis du district de la Broye (Journal d'Estavayer). La société est représentée et engagée vis-à-vis des tiers par un directeur, nommé par le comité d'administration ou par la signature de l'un des membres du conseil d'administration, désigné à cet effet. Le directeur est Louis Butty, à Estavayer. Les deux membres du conseil d'administration qui ont pouvoirs, par leur signature respective, d'engager la société, sont: Henri Butty, receveur, et Eward Paul, à Estavayer. Bureaux: siège de la fabrique de cigares, Rue du Port, à Estavayer.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau de Lausanne.

1903. 8 avril. La maison Frédéric Bourgeois, à Lausanne, épicerie, vins et liqueurs (F. o. s. du c. du 27 mai 1902), a transféré son magasin de la Rue du Grand Chêne à la Place St-Laurent 4.

8 avril. La raison L. Morier-Bayard, à Lausanne, cafetier (F. o. s. du c. du 17 octobre 1902), est radiée, le titulaire ne faisant pas le chiffre d'affaires prévu par l'art. 13 du règlement du 6 mai 1890 sur le registre du commerce.

8 avril. La raison Ed. Mack fils, à Lausanne, exploitation des brevets de régulateurs de pression et récepteur de sûreté Fournier (F. o. s. du c. du 16 janvier 1902), est radiée ensuite de départ du titulaire et de remise de commerce à la société «Edouard Mack & Cie», à Genève.

9 avril. Francis Genoud, père, et Charles Genoud, fils, de Lausanne, y domiciliés, ont constitué sous la raison sociale F. Genoud & fils, à Lausanne, une société en nom collectif qui a son siège à Lausanne et a

commencé le 1^{er} janvier 1903. Genre d'industrie: sculpture et décoration intérieure. Bureau et atelier: 14, Chemin Renon.

9 avril. Le chef de la maison Samson Duport, à Lausanne, est Samson Duport, de Pully, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: boulangerie. Magasins: 24, Rue des Deux Marchés et 11, Chemin Neuf.

9 avril. Il résulte du procès-verbal de l'assemblée générale de L'Abeille, association coopérative immobilière dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. des 15 janvier 1894, 25 août 1898 et 16 décembre 1899), que les statuts de cette association ont été modifiés en date du 25 mars 1902. Les modifications intéressant les tiers portent sur les points suivants: Les organes et pouvoirs de l'association sont: 1^o l'assemblée générale des sociétaires; 2^o la commission de vérification des comptes; 3^o le comité de direction. Le comité de direction est composé de cinq membres nommés pour un an au scrutin secret par l'assemblée générale des sociétaires. Ils sont tous rééligibles. L'assemblée générale des membres est convoquée par le comité de direction; en cas d'urgence elle peut l'être par la commission de vérification des comptes. Il y a une assemblée générale par an; elle a lieu dans les trois premiers mois qui suivent la clôture de l'exercice. Le bénéfice net, tous frais déduits, se répartit comme suit: 20% au fonds de réserve. Toutefois aucun versement ne sera fait à ce fonds tant que l'association amortira ses dettes d'une somme équivalente à ce pourcent. Si l'amortissement est inférieur au 20% des bénéfices nets, la différence sera versée au fonds de réserve. Le solde aux sociétaires au prorata du nombre de parts possédées par chacun d'eux. Un avis inséré dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud et dans la Feuille d'avis de Lausanne indiquera l'époque à partir de laquelle les porteurs de parts pourront toucher leur dividende. Les autres modifications concernent l'organisation intérieure de l'association. Le comité de direction est formé de: Charles Bugnon, notaire, président; Emile Nicati, secrétaire; Charles Chevallaz, caissier; Ami Raymond et Charles-Frédéric Baud, adjoints, tous domiciliés à Lausanne.

Genève — Genève — Genève

1903. 10 avril. Aux termes d'acte reçu par M^e Eugène Moriaud, notaire, à Genève, le 4 avril 1903, il a été formé sous la dénomination de Société Immobilière Mail-Médecine, lettres E-E, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction et l'exploitation ainsi que la vente d'immeubles sis à Genève ou dans la banlieue de Genève. Le siège de la société est à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de soixante-dix-huit mille francs (fr. 78,000), divisé en 390 actions, au porteur, de fr. 200 chacune. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs porteurs d'une délibération du conseil d'administration les déléguant à ces fins, ou par la signature de la majorité des membres de ce conseil. La société est dirigée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres, lequel est composé, pour la première période triennale, de Roch Zoppino, entrepreneur de gypserie et peinture; Charles-Eugène Isaac, régisseur, et Gaston Le Cerf, architecte, tous demeurant à Genève.

10 avril. Aux termes d'acte reçu par M^e Eugène Moriaud, notaire, à Genève, le 4 avril 1903, il a été formé sous la dénomination de Société Immobilière Mail-Médecine, lettre G, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction et l'exploitation, ainsi que la vente d'immeubles, sis à Genève ou dans la banlieue de Genève. Le siège de la société est à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de quatre-vingt-cinq mille francs (fr. 85,000), divisé en 425 actions au porteur, de fr. 200 chacune. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs porteurs d'une délibération du conseil d'administration les déléguant à ces fins, ou par la signature de la majorité des membres de ce conseil. La société est dirigée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres, lequel est composé, pour la première période triennale, de Roch Zoppino, entrepreneur de gypserie et peinture; Charles-Eugène Isaac, régisseur, et Gaston Le Cerf, architecte, tous demeurant à Genève.

10 avril. Aux termes d'acte reçu par M^e Eugène Moriaud, notaire, à Genève, le 4 avril 1903, il a été formé sous la dénomination de Société Immobilière Mail-Médecine, lettre H, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction et l'exploitation ainsi que la vente d'immeubles sis à Genève ou dans la banlieue de Genève. Le siège de la société est à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de quarante-trois mille six cents francs (fr. 43,600), divisé en 218 actions au porteur, de fr. 200 chacune. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs porteurs d'une délibération du conseil d'administration les déléguant à ces fins, ou par la signature de la majorité des membres de ce conseil. La société est dirigée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres, lequel est composé, pour la première période triennale, de Roch Zoppino, entrepreneur de gypserie et peinture; Charles-Eugène Isaac, régisseur, et Gaston Le Cerf, architecte, tous demeurant à Genève.

10 avril. Aux termes d'acte reçu par M^e Eugène Moriaud, notaire, à Genève, le 4 avril 1903, il a été formé sous la dénomination de Société Immobilière Mail-Médecine, lettre I, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction et l'exploitation ainsi que la vente d'immeubles sis à Genève ou dans la banlieue de Genève. Le siège de la société est à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de trente-quatre mille francs (fr. 34,000), divisé en 170 actions au porteur, de fr. 200 chacune. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs porteurs d'une délibération du conseil d'administration, les déléguant à ces fins, ou par la signature de la majorité des membres de ce conseil. La société est dirigée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres, lequel est composé, pour la première période triennale, de Roch Zoppino, entrepreneur de gypserie et peinture; Charles-Eugène Isaac, régisseur, et Gaston Le Cerf, architecte, tous demeurant à Genève.

10 avril. Aux termes d'acte reçu par M^e Eugène Moriaud, notaire, à Genève, le 4 avril 1903, il a été formé sous la dénomination de Société Immobilière Mail-Médecine, lettre K, une société anonyme ayant pour objet l'achat, la construction et l'exploitation ainsi que la vente d'immeubles sis à Genève ou dans la banlieue de Genève. Le siège de la société est à Plainpalais. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé

la somme de quarante-deux-mille-deux-cents francs (fr. 42,200), divisée en 211 actions au porteur, de fr. 200 chacune. Toutes les publications émanant de la société seront valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Pour les actes à passer ou les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs porteurs d'une délibération du conseil

d'administration, les déléguant à ces fins, ou par la signature de la majorité des membres de ce conseil. La société est dirigée par un conseil d'administration de 3 à 5 membres, lequel est composé, pour la première période triennale, de Roch Zoppino, entrepreneur de gypserie et peinture; Charles-Eugène Isaac, régisseur, et Gaston Le Cerf, architecte, tous demeurant à Genève.

Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses

im Dezember 1902

en décembre 1902

Betriebs- Längen Longueurs d'exploit- ation	Linien — Lignes	Verkehr — Trafic				Einnahmen — Recettes						Total-Einnahmen 1. Januar—31. Dez. Total des recettes 1er janvier au 31 déc.		Kilometer-Ertrag 1. Jan.—31. Dez. Recettes par km 1er janvier au 31 décembre		
		Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Total		1901	1902	1901	1902	
		1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902					
1901	1902															
km		Zahl Nombre	Zahl Nombre	Tonnen Tonnes	Tonnen Tonnes	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	
Normalspurbahnen — Vole normale																
50	50	Schweizerische Seethalbahn	29,917	29,000	5,244	6,010	15,889	16,200	17,475	21,400	33,374	37,600	489,245	517,744	9,785	10,355
50	50	Schweizerische Südostbahn	28,019	22,000	5,182	6,401	19,373	19,300	24,741	22,100	44,114	41,400	769,574	769,574	14,990	15,192
48	48	Emmenthalbahn	55,852	55,000	16,686	19,206	15,629	19,600	30,926	29,050	46,555	48,650	622,075	679,972	14,467	15,813
48	48	Berne-Neuchâtel (Ligne directe)	29,238	32,900	7,134	5,320	22,978	25,700	15,070	19,200	38,048	44,900	281,645	689,586	6,560	16,036
41	41	Burgdorf-Thun-Bahn	38,917	32,000	5,327	5,052	15,914	12,100	15,968	14,400	31,880	26,500	392,195	414,250	9,566	10,104
40	40	Jura Neuchâtel	82,700	80,400	7,489	12,550	37,650	37,600	25,350	37,300	63,000	74,900	1,055,682	1,118,126	26,892	27,953
40	40	Tössthalbahn	86,064	84,000	5,275	5,549	14,584	13,540	14,913	14,560	29,497	28,100	409,829	404,610	10,233	10,115
20	34	Gürbetalbahn	18,313	26,500	1,214	3,210	7,492	13,000	2,411	11,445	9,905	24,445	57,403	200,049	2,870	5,833
81	81	Thunersee-Bahn	22,538	27,900	6,066	8,328	15,612	22,500	38,409	34,500	49,021	57,000	718,909	779,766	23,191	25,154
26	26	Huttwil-Wolhusen	9,973	11,600	3,873	3,928	4,604	5,200	8,502	8,900	13,106	14,100	186,592	191,416	7,177	7,362
26	26	Urikon-Bauma-Bahn	10,155	8,000	686	1,237	4,082	3,270	1,792	2,880	5,824	6,150	58,004	93,199	2,231	3,585
24	24	Erlenbach-Zweilimmen	—	—	—	1,657	—	4,900	—	5,900	—	10,800	—	28,500	—	1,188
23	23	Fribourg-Morat	6,416	5,848	1,768	1,754	3,608	3,428	4,460	4,593	8,263	8,021	115,180	126,568	5,008	5,515
19	19	Bulle-Romont	9,891	8,990	4,074	4,618	6,688	6,240	19,287	22,540	28,780	28,780	383,407	391,919	20,179	20,627
19	19	Sihlthalbahn	24,040	27,000	8,006	9,386	6,370	6,270	11,664	11,580	18,034	17,800	252,590	286,254	13,294	12,434
15	15	Langenthal-Huttwil	16,308	15,500	5,232	8,900	6,318	6,200	8,158	9,700	14,476	15,900	181,068	196,529	12,017	13,102
14	14	Pont-Brassus	7,058	5,470	715	598	2,649	2,290	4,049	2,620	6,668	4,910	74,479	69,205	5,320	4,943
14	14	Travers-Regional	24,489	22,490	3,621	3,584	6,218	7,030	8,519	8,370	14,782	15,400	202,482	211,440	14,459	15,103
14	14	Spiez-Früzigen	5,307	5,600	1,095	1,621	3,251	3,500	2,310	4,900	6,061	8,400	67,881	138,424	4,849	9,874
12	12	Spiez-Erlenbach	7,439	8,700	1,807	2,885	3,090	4,100	4,889	6,280	7,429	10,360	113,474	126,139	9,456	10,512
11	11	Porrentruy-Bonfol	10,653	10,250	864	2,779	3,280	2,970	628	850	3,908	3,820	81,201	53,666	2,836	4,880
9	9	Uetlibergbahn	3,197	4,814	28	39	3,312	5,080	966	955	4,278	5,985	98,682	95,392	10,965	10,593
7	7	Wald-Rüti	9,744	8,800	1,856	1,447	3,552	2,730	3,725	2,870	7,277	5,600	87,682	86,548	12,522	12,363
5	5	Oensingen-Balsthalbahn	8,348	9,250	3,294	2,927	1,550	1,580	4,433	3,970	5,983	5,560	66,122	72,002	18,225	14,401
3,9	3,9	Orbe-Chavornay	6,981	5,837	2,562	2,080	1,935	1,980	2,144	1,876	4,129	3,856	51,206	52,153	13,129	13,878
675,9	618,9		480,686	504,519	97,848	121,468	225,579	248,258	265,387	302,669	491,466	548,927	6,745,990	7,783,099	11,714	12,597
Schmalspurbahnen — Voies étroites																
115,93	130,82	Compagnie Générale des tramways électriques	910,191	873,000	3,005	4,290	136,704	130,947	6,845	7,506	148,549	188,463	1,837,603	1,883,875	15,843	14,456
92	92	Rätische Bahn	39,808	38,988	7,634	6,247	45,548	47,155	83,477	76,708	129,025	123,868	1,715,336	1,803,305	18,645	19,556
36	36	Viège-Zermatt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	570,790	592,574	15,865	16,461
32	32	Berner Oberland-Bahnen	5,228	6,000	757	936	6,754	8,000	3,186	4,250	14,940	12,350	692,220	700,865	21,632	21,902
81	81	Entre-Apples-Morges et Apples-Lully	5,921	5,730	906	856	3,986	3,650	3,448	4,240	7,384	7,890	102,322	103,363	3,801	3,834
—	—	Chemin de fer Régional électr. du Jorat	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
27	27	Saignelégier-Chaux-de-Fonds	12,026	11,809	1,128	1,038	6,296	5,864	4,763	5,211	11,059	11,075	160,804	159,697	6,596	5,915
26	26	Appenzeller-Bahn	32,370	32,000	2,850	3,466	14,751	15,800	10,948	12,270	25,594	27,570	378,954	405,389	14,575	15,591
25	25	Yverdon-St-Croix	4,402	3,788	1,099	1,141	4,384	4,397	9,188	9,960	18,522	14,857	152,079	161,602	6,033	6,584
24	24	Lausanne-Ecublens-Bercher	9,865	8,662	1,714	1,611	5,799	5,359	6,715	6,060	12,514	11,419	166,968	161,801	6,957	6,742
23	23	Stansstad-Engelberg	5,775	6,000	874	520	2,979	3,170	3,800	3,564	6,279	5,734	239,100	249,845	10,396	10,863
18	18	Frauenfeld-Wyl	13,357	13,748	1,027	1,156	6,308	6,476	2,997	3,273	9,305	9,749	110,154	117,495	6,120	6,528
17	17	Pont-Sagne-Chaux-de-Fonds	9,003	7,585	424	466	3,383	3,480	1,268	1,520	4,651	5,000	67,285	67,367	3,958	3,963
14	14	Appenzeller Strassenbahn	14,536	17,049	784	1,289	9,815	9,806	4,119	5,556	12,934	15,362	196,683	206,753	14,049	14,766
14	14	Waldenburgerbahn	8,658	8,350	884	762	3,880	3,664	2,122	2,419	6,002	6,093	94,200	96,561	6,729	6,897
13	13	Birsighalpbahn	76,754	90,342	888	266	12,780	15,699	1,205	921	18,985	16,610	203,669	195,213	15,667	15,016
12	12	Limmthal-Strassenbahn	41,079	45,446	—	—	6,010	5,670	—	—	6,010	5,670	80,161	77,087	6,880	6,420
—	—	Elektr. Strassenbahn Brugg-Brühl	—	—	—	289	—	8,188	—	617	—	8,765	—	46,566	—	4,233
—	—	Elektr. Strassenbahn Aarau-Schöftland	18,981	11,813	—	613	5,641	6,723	—	1,028	5,641	7,751	8,455	74,787	769	6,807
—	—	Mattstr. Ober- u. unter, Sect. Mattstr.-Les Arènes	—	—	5,650	190	—	6,898	—	1,162	—	7,560	—	118,789	—	10,994
10,50	10,50	Chemin de fer électrique Bellin-Gimel	2,569	2,781	19	55	714	850	90	226	804	1,076	32,088	32,207	3,051	3,067
11	11	Neuchâtel-Cortailloil-Bondry	39,549	37,880	11	10	8,228	5,938	168	181	8,396	6,069	148,737	110,109	18,529	11,011
9,93	9,93	Allaman-Aubonne-Gimel	6,940	6,704	251	247	2,177	2,462	568	490	2,740	2,952	36,158	43,989	8,641	4,430
9,7	9,7	Bern-Muri-Worb	12,789	10,901	43	56	4,553	3,796	867	714	5,420	4,816	64,889	61,966	6,690	6,388
9	9	Bex-Gryon-Villars	7,077	6,511	425	607	945	848	480	978	1,375	1,826	106,790	95,513	11,864	10,613
9	9	Tramelan-Tavannes	4,581	5,050	898	443	2,429	2,675	1,596	1,795	4,025	4,470	68,964	64,080	7,107	7,118
7	7	Rigi-Kalthard-Schögg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18,792	16,645	2,498	2,398	
6,90	6,90	Chemin de fer électrique Châtel St. Denis-Palézieux	8,905	4,319	857	454	1,287	1,352	819	867	2,056	2,219	24,762	24,921	8,889	8,510
6,90	6,90	Aigle-Leyten	1,892	3,184	601	588	4,142	6,154	8,040	8,511	12,132	14,665	196,029	138,269	19,714	20,039
6	6	Genève-Veyrier	88,665	83,332	13	13	6,765	6,569	98	100	6,863	6,669	112,748	117,554	18,791	19,642
6	6	Brneta-Locle	8,745	12,200	58	59	2,465	3,699	225	241	2,690	3,940	47,115	46,029	9,423	9,206
4	4	Sissach-Gelterkinden	10,668	11,086	98	107	1,960	1,988	832	868	2,292	2,363	29,662	29,778	7,591	7,448
615,92	639,05		1,834,777	1,826,215	25,133	27,724	309,583	321,722	161,702	160,278	471,285	482,000	7,598,557	8,011,420	12,140	11,627
Zahnradbahnen — Crémallière																
18	18	Wengernalpbahn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	572,878	565,540	31,819	31,418
12	12	Arth-Rigibahn	2,786	3,459	678	829	654	761	2,012	1,887	2,666	2,148	215,010	199,946	17,913	16,662

Betriebs- Längen Longueurs d'explo- itation	Lignes - Lignes	Verkehr - Trafo				Einnahmen - Recettes					Total-Einnahmen 1. Januar - 31. Dez. Total des recettes 1 ^{er} janvier au 31 déc		Kilometer-Ertrag 1. Jan. - 31. Dez. Recettes par km 1 ^{er} janvier au 31 décembre		
		Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Personen Voyageurs		Güter Marchandises		Total	1901	1902	1901	1902	
		1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902						
															Zahl Nombre
1901	1902	km Drahtseilbahnen - Funiculaires													
6. 6. 1.00	6. 6. 1.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	168,924	158,943	27,321	25,637
3.9 3.9 2	3.9 3.9 2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23,912	32,453	5,825	8,321
1.00 1.00	1.00 1.00	3,694	3,630	91	171	744	750	298	310	1,040	1,260	12,246	13,387	6,123	6,604
1.00 1.00	1.00 1.00	55,444	52,111	8,448	8,319	5,875	5,322	8,681	8,902	14,556	14,224	247,982	233,754	13,768	10,974
1.00 1.00	1.00 1.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19,693	19,049	11,653	11,271
1.00 1.00	1.00 1.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	65,750	67,880	41,004	42,425
1.57 1.57	1.57 1.57	10,192	10,485	26	81	1,859	2,163	217	288	1,576	2,386	53,675	48,562	34,468	30,981
1.51 1.51	1.51 1.51	533	—	—	—	263	—	—	—	263	—	64,786	64,657	42,904	42,819
1.25 1.25	1.25 1.25	3,079	3,412	101	101	1,371	1,570	241	244	1,612	1,814	29,662	31,907	28,780	25,526
1.05 1.05	1.05 1.05	3,497	1,612	2	4	865	636	11	21	876	657	41,253	41,199	89,289	89,237
0.90 0.90	0.90 0.90	18,617	9,926	17	14	2,944	2,031	900	245	3,244	2,276	47,788	48,659	58,042	48,599
0.83 0.83	0.83 0.83	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46,183	41,788	54,877	50,281
0.80 0.80	0.80 0.80	3,433	5,023	4	3	891	1,179	32	18	923	1,197	46,759	43,927	57,199	54,908
0.80 0.80	0.80 0.80	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27,168	—	33,960
0.80 0.80	0.80 0.80	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17,853	17,729	22,066	22,161
0.72 0.72	0.72 0.72	4,097	4,550	56	122	2,719	2,663	1,827	1,546	4,046	4,209	29,945	41,160	41,590	57,197
0.66 0.66	0.66 0.66	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18,607	18,598	23,192	23,171
0.65 0.65	0.65 0.65	5,690	5,488	—	—	3,721	3,447	370	594	4,091	4,041	119,682	116,376	21,604	21,598
0.47 0.47	0.47 0.47	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23,587	24,442	50,185	52,004
0.37 0.37	0.37 0.37	11,595	11,440	—	—	1,141	1,021	14	12	1,155	1,033	19,255	18,186	62,041	49,016
0.32 0.32	0.32 0.32	14,468	15,693	49	48	1,585	1,706	121	119	1,706	1,825	25,188	35,460	78,713	110,818
0.29 0.29	0.29 0.29	3,331	4,323	—	—	572	665	—	—	572	665	12,722	14,125	43,869	48,707
0.25 0.25	0.25 0.25	19,649	20,512	13	10	1,996	2,034	80	62	2,076	2,096	39,813	41,089	151,252	151,156
0.16 0.16	0.16 0.16	27,303	27,952	—	—	2,581	2,649	25	29	2,556	2,678	36,159	36,478	23,994	27,988
0.15 0.15	0.15 0.15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40,721	32,908	87,478	213,386
0.13 0.13	0.13 0.13	12,751	12,773	—	—	898	942	—	—	898	942	12,892	12,966	99,169	99,788
0.10 0.10	0.10 0.10	11,955	11,303	—	—	762	714	—	—	762	714	9,387	8,765	93,870	87,650
29,37 30,37	29,37 30,37	304,296	200,207	8,807	8,823	30,042	29,432	11,715	12,585	41,757	42,017	1,265,624	1,301,355	42,371	42,431
184,71 159,14	184,71 159,14	5,717,416	6,132,489	184,925	162,201	1,040,795	1,111,692	448,071	485,986	1,488,866	1,597,678	23,177,487	25,353,852	15,606	15,874
Total		5,717,416	6,132,489	184,925	162,201	1,040,795	1,111,692	448,071	485,986	1,488,866	1,597,678	23,177,487	25,353,852	15,606	15,874

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern, etc.

Caisse hypothécaire du Canton de Fribourg.

Conversion de cédules 4 $\frac{1}{4}$ %, série C.

La Caisse hypothécaire dénonce au remboursement pour le 15 octobre 1903 toutes les cédules 4 $\frac{1}{4}$ %, série C, portant les n^{os} 12833 à 14257, émises du 2 janvier au 31 août 1901 inclusivement. L'intérêt de ces cédules cessera de courir dès le 15 octobre 1903, la valeur des coupons non échus, qui ne seraient pas joints aux titres, sera déduite du montant à payer.

Il en est offert la conversion en cédules 3 $\frac{1}{2}$ % à cinq ans, au pair, ou en titres 3 $\frac{1}{2}$ % à long terme, aux conditions énoncées dans la circulaire du 31 mars ct. adressée à chaque déposant dont le nom est inscrit dans les livres de la caisse. Les porteurs de cédules qui ne recevraient pas cette circulaire, sont priés de la réclamer.

Les porteurs des cédules susindiquées sont invités à faire leur déclaration de conversion et à déposer leurs titres dès ce jour au bureau de la Caisse hypothécaire à Fribourg, jusqu'au 30 juin prochain au plus tard. Passé ce délai, les déclarations de conversion ne seront plus admises. Les déclarations de conversion sont également reçues sans frais chez Messieurs von Ernst & Cie., Place de l'Ours, à Berne. [740]

Fribourg, le 31 mars 1903.

Caisse hypothécaire du Canton de Fribourg,
Le directeur: **L. Müller.**

Schweizerische Bundesbahnen

Im Jahre 1902 sind in den Wartsälen und in den Personenwagen des provisorischen Kreises II der Schweizerischen Bundesbahnen eine Anzahl Gegenstände liegen geblieben und seither von den Eigentümern nicht reklamiert worden, namentlich:

Schirme, Spazierstöcke, Kleidungsstücke, Filz- und Strohhüte, Handkörbe, Reisetaschen, Reisehandbücher, Spielwaren, Operngläser, Brillen, Photographenapparate, Portemonnaies, Uhren und Schmucksachen.

Allfällige Berechtigte werden hiemit aufgefordert, längstens bis 15. Mai 1903 ihre Ansprüche hierorts schriftlich anzumelden, ansonst die Versteigerung der nicht angesprochenen Gegenstände gemäss § 35 des Transportreglements der schweizerischen Eisenbahnen vollzogen und der Erlös, unter Vorbehalt der allfälligen Vorablauf der Verjährungsfrist erfolgenden Ansprüche der Eigentümer, der Hilfskasse der Beamten der ehemaligen Centralbahn überlassen würde.

Ein Verzeichnis dieser Gegenstände kann auf dem Fundbureau in unserm Verwaltungsgebäude Spießhof, Oberer Heuberg Nr. 7, in Basel, eingesehen werden, wo auch allfällige Reklamationen anzubringen sind.

Basel, den 6. April 1903.

Kreisdirektion II
der Schweizerischen Bundesbahnen.

Schweiz. Kaufmännischer Verein,

Centralbureau für Stellenvermittlung, Zürich, Sihlstr. 20.

Verband
von
63 kaufmännischen
Vereinen.

Filialen in Basel, Bern, Gené, Lausanne, Lugano, Luzern, St. Gallen, London u. Paris.

Wir empfehlen unsere **kostenfreie Stellenvermittlung** den Handelskassern, Kanzleien und Verwaltungen für Verschaffung von Buchhaltern, Kanzlisten, Korrespondenten, Reisenden, Verkäufern, Lageristen etc. Zahlreiche, tüchtige Bewerber. Genaue Information über jeden einzelnen Kandidaten. Specialbedingungen für Zuweisung von Lehrlingen oder Volontären. (536)

Bachdruckerei H. JENT in Bern. — Imprimérie H. Jent à Berne

Hypothekarkasse des Kantons Freiburg.

Konversion der 4 $\frac{1}{4}$ % Schuldscheine.

Die Hypothekarkasse kündigt zur Rückzahlung auf 15. Oktober 1903 alle 4 $\frac{1}{4}$ % Schuldscheine, welche die Nummern 12833 bis und mit 14257 tragen und vom 2. Januar an bis mit 31. August 1901 ausgestellt worden sind. Die Verzinsung dieser Schuldscheine hört vom 15. Oktober 1903 an auf. Der Wert der nicht verfallenen Coupons, welche den Titeln nicht beigefügt sein werden, kommt von dem zu bezahlenden Betrage in Abzug.

Es wird dagegen die Umwandlung in 3 $\frac{1}{2}$ % Schuldscheine auf fünf Jahre al pari, oder in solche 3 $\frac{1}{4}$ % auf längere Zeit anerbieten zu den im Kheisschreiben vom 31. März 1903 einem jeden Hinterleger, dessen Namen in den Büchern der Kasse eingeschrieben ist, bekannt gegebenen Bedingungen. Die Schuldscheininhaber, welche dieses Kheisschreiben nicht erhalten haben sollten, sind ersucht, dasselbe in unseren Büreaux zu reklamieren. Die Inhaber von Schuldscheinen von oben erwähnten Nummern und Daten sind eingeladen, ihre Erklärung zur Konversion abzugeben und ihre Titel von diesem Tage an gegen Empfangsschein bei der Hypothekarkasse abzuliefern und zwar bis spätestens 30. Juni nächsthin. Nach Ablauf dieses Termins werden keine Konversionsanmeldungen mehr angenommen. Die Anmeldungen zur Konversion werden ebenfalls bei Herren von Ernst & Cie, Bärenplatz, in Bern, angenommen. (711)

Freiburg, den 31. März 1903.

Hypothekarkasse des Kantons Freiburg,
Der Direktor:
L. Müller.

Aktiengesellschaft

der

Maschinenfabrik von Theodor Bell & Cie.

in

Kriens-Luzern.

Specialitäten:

Turbinen aller Art. Specialkonstruktionen f. Dynamo-
betrieb nach eigenen, patentierten Systemen. Hoch-
druckturbinen, Präzisions-Regulatoren höchster Leistungsfähig-
keit. — Wehranlagen, Transmissionsen, Hochdruckpumpen.

**Maschinen f. Holzstoff-Papier-
und Kartonfabrikation.**

Horizontale u. Vertikale Bandsägen
zum Schneiden von Brettern, Bauholz etc. Sägebrett-
schärfmaschinen.

Kesselschmiedearbeiten als: Dampf-
servoirs, genietete Blechröhren für Wasserleitungen.

Drahtseilbahnen für Personbeförderung.

Eiserne Brücken Baukonstruktionen, Leucht-
maste etc. (24)

Rohguss in Eisen und Metall nach vorhandenem, reich-
haltigem Modellager oder einzuwendenden Modellen.